



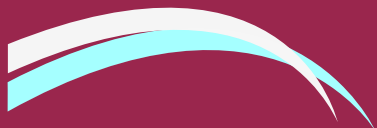
Nuestro objetivo es acabar con la violencia familiar a través de la prevención, educación e intervención.

- Organización registrada sin fines de lucro;
- Fundada en setiembre de 1991;
- Servicios gratuitos, confidenciales, culturalmente sensibles y centrados en la mujer prestados por trabajadoras bilingües/biculturales;
- Publicaciones educativas

Publicaciones y DVDs anti-violencia basados en perspectivas interculturales.

Para solicitar DVDs, llame por favor al 604-436-1025 o escriba a:

[againstviolence@vlmfss.ca](mailto:againstviolence@vlmfss.ca)



## Aceptamos donaciones !

Sus donaciones ayudarán a las mujeres y niños a quienes servimos con:

- Subsidio de transporte
- Dinero efectivo para emergencias.

Para donar: visite [www.CanadaHelps.org](http://www.CanadaHelps.org) o envíenos un cheque por correo.

•

## Nuestros fundadores:



Financial contribution from



Public Health  
Agency of Canada

Agence de la santé  
publique du Canada

## Información de contacto:

5000 Kingsway Plaza Phase III

Suite 306-4980 Kingsway

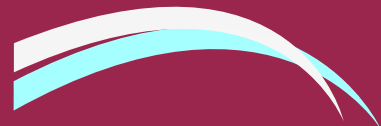
Burnaby, BC V5H 4K7

Phone: 604 436-1025

Fax: 604-436-3267

E-mail: [againstviolence@vlmfss.ca](mailto:againstviolence@vlmfss.ca)

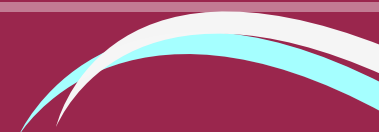
[www.vlmfss.ca](http://www.vlmfss.ca)



Vancouver & Lower Mainland

# Multicultural Family Support Services Society

Spanish



Sirviendo a inmigrantes, refugiados, minorías visibles, mujeres y niños sin estatus que experimentan violencia familiar en Metro Vancouver desde 1991.





Madre y niño. Nora Patrich.

## Nuestros servicios

### Alcance Multicultural/Detener la violencia

- Asesoramiento/consejería individual, defensoría y apoyo en nuestra oficina y por teléfono;
- Asesoramiento grupal y apoyo a mujeres víctimas de todo tipo de abuso y/o agresión sexual;
- Intervención de crisis y referencia a recursos apropiados.
- 

## Programas para niños

- Asesoramiento individual y grupal para niños expuestos al abuso;
- Apoyo a sus madres;
- Apoyo bi-cultural para padres ;
- Presentaciones anti-violencia en escuelas y en la comunidad.

## Servicios comunitarios para víctimas

- Información y asistencia para el acceso al sistema judicial;
- Preparación y acompañamiento a las audiencias judiciales;
- Enlace con abogados/fiscales de la Corona;
- Apoyo emocional de continuo durante todo el proceso.

## .Programa para voluntarios

- Ofrecemos horarios flexibles, capacitación básica en tareas de oficina y otras tareas de apoyo;
- Talleres educativos gratuitos sobre desarrollo personal y más;
- Programa de capacitación en liderazgo (una vez al año);
- Práctico para estudiantes:
- Aceptamos estudiantes de instituciones post-secundarias durante su práctico y como experiencia laboral para estudiantes de nivel secundario.
- Les proporcionamos:
  - Supervisión
  - Enlace con sus instituciones educativas.



## Educación y consulta

Sensibilización cultural y presentaciones anti-violencia para profesionales y para la comunidad.

Programas educativos para comunidades etno-específicas

## Idiomas

Hindi, Punjabi, Gujarati, Urdu, Vietnamita, Mandarín, Cantonés, Coreano, Tagalog, Japonés, Persa, Árabe, Polaco, Ruso, Checo, Eslovaco, Español, Italiano

## Aceptamos referencias de :

- Individuos o miembros de la comunidad;
- Casa seguras o de transición;
- Ministerio de desarrollo del niño y la familia;
- Agencias para inmigrantes y servicios comunitarios ;
- Escuelas;
- Hospitales y personal médico ;
- Programas de asistencia a víctimas;
- Otras agencias, ministerios e instituciones gubernamentales;
- Policía, RCMP, sistema legal/ judicial.

